

**ΝΟΜΟΣ ΠΟΥ ΤΡΟΠΟΠΟΙΕΙ ΤΟΥΣ ΠΕΡΙ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΗΣ  
ΥΠΗΡΕΣΙΑΣ ΝΟΜΟΥΣ ΤΟΥ 1969 ΜΕΧΡΙ 2002.**

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

- Συνοπτικός 1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί Δημόσιας Εκπαιδευτικής  
Τίτλος. Υπηρεσίας (Τροποποιητικός) (Αρ. 2) Νόμος του 2003 και θα διαβάζεται μαζί  
10 του 1969 με τους περί Δημόσιας Εκπαιδευτικής Υπηρεσίας Νόμους 1969 έως 2002 (που  
67 του 1978 στο εξής θα αναφέρονται ως «ο βασικός νόμος») και ο βασικός νόμος και ο  
53 του 1979 παρών Νόμος θα αναφέρονται μαζί ως οι περί Δημόσιας Εκπαιδευτικής  
4 του 1985 Υπηρεσίας Νόμοι του 1969 έως του 2003.
- 100 του 1985  
168 του 1986  
65 του 1987  
129 του 1987  
157 του 1987  
162 του 1987  
180 του 1987  
245 του 1987  
76 του 1988  
107 του 1988  
234 του 1988  
105 του 1990  
135 του 1991  
151 του 1991  
251 του 1991  
12 του 1992  
50(I) του 1992  
78(I) του 1992  
80(I) του 1992  
81(I) του 1992  
116(I) του 1992  
40(I) του 1993  
46(I) του 1993  
8(I) του 1994  
37(I) του 1994  
26(I) του 1995  
72(I) του 1995  
25(I) του 1996  
43(I) του 1996  
110(I) του 1996  
42(I) του 1997  
88(I) του 1997  
5(I) του 1998  
23(I) του 1998  
46(I) του 1998  
57(I) του 1998  
79(I) του 1998  
12(I) του 1999

30(I) του 1999  
44(I) του 1999  
84(I) του 1999  
157(I) του 1999  
31(I) του 2000  
48(I) του 2000  
83(I) του 2000  
131(I) του 2000  
13(I) του 2001  
21(I) του 2001  
162(I) του 2001  
163(I) του 2001  
135(I) του 2002  
207(I) του 2002  
17(I) του 2003.

Τροποποίηση του άρθρου 69 του βασικού νόμου.

2. Το άρθρο 69 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) Με την αντικατάσταση της τελείας με άνω και κάτω τελεία στο τέλος του εδαφίου (7) αυτού και την προσθήκη της ακόλουθης επιφύλαξης:

«Νοείται ότι στη σύζυγο και τα εξαρτώμενα τέκνα, αν υπάρχουν, εκπαιδευτικού λειτουργού που απολύθηκε, καταβάλλεται σύνταξη, ως εάν αυτός να είχε πεθάνει κατά την ημερομηνία της απόλυσής του, που θα υπολογίζεται πάνω στη βάση των πραγματικών ετών υπηρεσίας του.» και

(β) με την προσθήκη μετά το εδάφιο (7) αυτού του ακόλουθου νέου εδαφίου:

«(8) Όταν επιβάλλεται σε εκπαιδευτικό λειτουργό η πειθαρχική ποινή της απόλυσης ή της αναγκαστικής αφυπηρέτησης ή του υποβιβασμού σε κατώτερη θέση το γεγονός αυτό δημοσιεύεται στην Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας.»

Τροποποίηση του βασικού νόμου με την προσθήκη νέου άρθρου.

3. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την προσθήκη αμέσως μετά το άρθρο 69 του ακόλουθου νέου άρθρου:

«**Διαγραφή** 69.A – (1) Η ποινή της επίπληξης μετά τρία έτη από πειθαρχικών την επιβολή της, της αυστηρής επίπληξης μετά ποινών. πέντε έτη και οι λοιπές ποινές εκτός από τις ποινές της αναγκαστικής αφυπηρέτησης και της απόλυσης, μετά δέκα έτη από την επιβολή τους διαγράφονται.

(2) Οι ποινές που διαγράφονται αποσύρονται από τον Προσωπικό φάκελο του εκπαιδευτικού λειτουργού και δεν επιτρέπεται εφεξής να αποτελέσουν στοιχεία κρίσης του.»

Τροποποίηση του άρθρου 70 του βασικού νόμου.

4. Το άρθρο 70 του βασικού νόμου τροποποιείται με την προσθήκη της φράσης «ή υποπέσει στην αντίληψή της» αμέσως μετά τη φράση «αρμόδιαν αρχήν» (πρώτη γραμμή).

Τροποποίηση του άρθρου 71 του βασικού νόμου.

5. Το άρθρο 71 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) Με την προσθήκη στο εδάφιο (2) αυτού αμέσως μετά τη φράση «εκ πρώτης όψεως υποθέσεως» (έκτη και έβδομη γραμμή), κόμματος και της φράσης «παρέχονται αντίγραφα των μαρτυρικών καταθέσεων οποιωνδήποτε άλλων σχετικών εγγράφων που υπάρχουν.» και

(β) με την αντικατάσταση της τελείας με κόμμα στο τέλος του εδαφίου (3) αυτού και την προσθήκη αμέσως μετά της φράσης «αφού προηγουμένως τον ακούσει για την επιμέτρηση της ποινής.».

Τροποποίηση του άρθρου 72 του βασικού νόμου.

6. Το άρθρο 72 του βασικού νόμου τροποποιείται με την προσθήκη αμέσως μετά το εδάφιο (4) αυτού των ακολούθων νέων εδαφίων:

«(5) Ο εκπαιδευτικός λειτουργός που διώκεται πειθαρχικά δικαιούται να γνωρίζει την εναντίον του υπόθεση.

(6) Στον εκπαιδευτικό λειτουργό που διώκεται πειθαρχικά παρέχονται αντίγραφα των μαρτυρικών καταθέσεων και οποιωνδήποτε άλλων σχετικών εγγράφων.

(7) Στον εκπαιδευτικό λειτουργό που διώκεται πειθαρχικά παρέχεται η ευκαιρία να ακουστεί τόσο πριν από τη διαπίστωση της ενοχής όσο και πριν από την επιβολή της ποινής.».

Τροποποίηση του άρθρου 74 του βασικού νόμου.

7. Το άρθρο 74 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) Με τη διαγραφή της φράσης στο τέλος του εδαφίου (1) «και μέχρις της τελικής συμπλήρωσης της υποθέσεως».

(β) με την αντικατάσταση της τελείας με άνω και κάτω τελεία στο τέλος του εδαφίου (1) και την προσθήκη της ακόλουθης επιφύλαξης:

«Νοείται ότι η διάρκεια της διαθεσιμότητας στην οποία τίθεται ο εκπαιδευτικός λειτουργός κατά τη διάρκεια της έρευνας δεν μπορεί να υπερβαίνει τους τρεις μήνες, μπορεί όμως να παραταθεί, αν συντρέχει σοβαρός λόγος, για άλλους τρεις μήνες.».

(γ) με την προσθήκη μετά το εδάφιο (1) αυτού του ακόλουθου νέου εδαφίου (2) και την αναρίθμηση των υφιστάμενων

εδαφίων (2) και (3) σε εδάφια (3) και (4), αντίστοιχα:

«(2) Αν μετά το τέλος της έρευνας αποφασιστεί η ποινική ή πειθαρχική δίωξη του εκπαιδευτικού λειτουργού, η Επιτροπή μπορεί, αν το δημόσιο συμφέρον το απαιτεί, να θέσει σε διαθεσιμότητα τον εκπαιδευτικό λειτουργό μέχρι την τελική συμπλήρωση της υπόθεσης.» και

(δ) με την αντικατάσταση του αναριθμηθέντος εδαφίου (3) σε (4) με το ακόλουθο νέο εδάφιο:

«(4) Αν ο εκπαιδευτικός λειτουργός απαλλαγεί ή αν από την έρευνα δεν αποδειχθεί πειθαρχική υπόθεση εναντίον του, η διαθεσιμότητα τερματίζεται και ο εκπαιδευτικός λειτουργός δικαιούται ολόκληρο το ποσό των απολαβών τις οποίες θα έπαιρνε αν δεν ετίθετο σε διαθεσιμότητα. Αν βρεθεί ένοχος, η Επιτροπή αποφασίζει αν θα επιστραφεί στον εκπαιδευτικό λειτουργό οποιοδήποτε μέρος των απολαβών του.»

Τροποποίηση του  
Δεύτερου Πίνακα  
του βασικού νόμου.

8. Ο Δεύτερος Πίνακας του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) Με την αντικατάσταση της παραγράφου 4, του Μέρους I, με την ακόλουθη νέα παράγραφο:

«4. Ο εκπαιδευτικός λειτουργός δικαιούται να γνωρίζει την εναντίον του υπόθεση, του παρέχεται αντίγραφο των μαρτυρικών καταθέσεων και οποιωνδήποτε σχετικών εγγράφων και η ευκαιρία να ακουστεί.» και

(β) με την προσθήκη στην παράγραφο 6 του Μέρους III, αμέσως μετά τη φράση «θα εδικαιολόγουν» (πέμπτη και έκτη γραμμή), της φράσης «αφού προηγουμένως τον ακούσει ως προς την επιμέτρηση της ποινής,».